



第 23 回 新年のお祝い言葉

シン ニエン クアイ ラ
xin nian kuai le
新 年 快 乐

明けましておめでとうございます。

ゴン シー ファ ツァイ
gong xi fa cai
恭 喜 發 財

金運に恵まれますように

ジー シヤン ルー イー
ji xiang ru yi
吉 祥 如 意

万事順調にいきますように

ニエン ニエン ユー ユー
nian nian you yu
年 年 有 余

ますます裕福になりますように

※「年 年 有 魚」と「年 年 有 余」

大晦日の夕食には、魚が不可欠な料理の一つです。魚(ユ)は中国語で余(ユ)と同じ読み方で、「年年有魚」すなわち「年年有余」で、毎年いい収穫があるという意味です。

シン クー ラ
xin ku le
辛 苦 了。

お疲れさまでした。

◆ 声調符号のついていない音節を「轻声」といいます。

軽く短く発音します。